

Előfizetési feltételek:

Egész évre 2 frt.
Félévre 1 „
Negyedévre 50 kr.

Szerkesztőségi és kiadói iroda:

Piacz, Hajdu Gyula ur házában az udvarban földszint, Csapó-utca szegletén a Bikával szemben.

Kéziratok vissza nem adának.

DEBRECZEN-NAGYVÁRADI

ÉRTESÍTŐ.

TÁRSADALMI ÉS VEGETYES TARTALMU HETILAP.

Hirdetési díjak:

Négy-hasábos petit sorért 5 kr; többszörinél 4 kr.
Nagyobb és többszöri hirdetéseknel nagyon kedvező engedmények tételnek.

„A népkert.”

Ezen a czimen figurál Debreczennek legkisebb sétatelje, mely nagy pénzáldozat árán varázsolatott át igazi paradicsommá azért, hogy különben is nem a legistább levegővel bíró városunk lakóinak legyen minden rang és kor különbözőség nélkül üdülő helye, mint a minő pl. Aradon az „aradi sétány.” Nagyváradon az ugynevezett „Széchenyi-kert,” Kolozsvárt a „muzeum-kert” stb.

S mit tapasztalunk? Míg az említett városok hivatalos sétaterei a napnak csaknem minden szakában telvék üdülést keresőkkel, addig a mi „népkert”-ünk üres még az alkony óráiban is. Az okok ismeretese: a kert izoláltsága, mely dacára, hogy két nagy kapuval és két kisebb bejáróval van ellátva (— persze csak czifraság szempontjából —) mégis egy kis egérlukát enged meg a bemenőknek, melyet, aki nem ösmér, nyitogathatja az egymástól 80—100 méterre eső kilincseket, míg aztan beleuva, boszankodással megy tova. Az sem rossz, hogy az ugynevezett „népkert”-ből a tulajdonképeni nép gondosan ki van zárva a bejártnál egész nap örökös kertész által, aki, ha nem is rival rá minden belépőre, de a jártnal embert elijeszti már csak az által is, hogy a belépő nem meri magát kitenni a netaláni kiutasításnak; esetleg a folytonos strázsálás folytán azt is gondolhatja, hogy az illető bizonyosan belépti-díj szerzésére van oda rendelve.

E sorok írója beteges kis fának közelebb az orvos azt rendelte, hogy minél többet sétáljon jó levegőjű helyen. Rendelkezésemmre nem állván kert, megpróbáltam — határozott utasításokkal ellátva, — a „népkert”-be küldenü üdülés végett. De hogy engedték be. Egy különben is értelmes és szőfagódo gyermek mellé pedig csak nem állhat az ember folyton cselédet, mikor a legtöbb magam formájú ember családjának rendelkezésére csak egy cseléd áll.

Ugy látszik azonban, hogy a „népkert” még sem marad már ezután abban a meddő elkülön-zöttségben és egyhanguságban, miután legközelebb azon helyes intézkedés történt, hogy ott is tart-ható lesz ezután katonai ténzene, ha bár eleinte csekély belépti-díj mellett is, sőt ideiglenesen némely enni és innivalók is lesznek kaphatók.
Hogy azonban ez által még mindig nem lesz elérve a tulajdonképeni cél, az bizonyos. Ha a kertet át akarjuk adni tulajdonképeni rendelkezésnek, első és fődolog, hogy a hány kapuja van, annak mindenike egész nap tárva nyitva legyen s csak a késő esteli órákban záratassék be; továbbá, hogy oda belépessen minden akadály nélkül mindenkik. — Hogy ily eljárás mellett csakhamar tömve lesz a kert nap mint a nap, az bizonyos. Mihelyt aztán látogatottságnak örvend, akad oda élelmes vendéglős, aki esetleg a saját költségén

is épít egy kis csinos vendéglőt, a hol ételök és italnemlek a nyári idősakban állandóan lesznek kaphatók. Már most képzéljük el a pompás árnyas fasorokét, mint majálisok alkalmával, tömve teléd tele vendégekkel; varázsoljuk oda estőnkint olykor a katona-zenét, olykor a cigány-zenét. Ugyan kérjük: volna-e közelben városunknak népszerűbb séta és találkozási helye mint a nép által most annyira került „népkert”

Felhozhatják azonban azt is, hogy a netalán nagyon is vegyes közönség sok kárt tehetne a kert ültetvényeiben stb. Erre csak azt feleljük, miszerint arra való a felügyelő, hogy ezt megakadályozza — mint más városok sétateljein is szokásban van — s nem arra, hogy a bemenő szándékozót már a bemenetnél „kinézzse” s a mi több, kiküldje a kertből. A mi pedig a felügyelőt dacára is az esetleges kárt illeti, az bőven megtérülne a vendéglős által fizetendő bérösszegeből, mert erősen hisszük, hogy ez lenne városunknak egyik legjövendelmzőbb nyári vendéglője, mihielyt egyszer igazában átadának a kert a közhasználatnak.

Mindaddig míg ez nem fog így történni, addig az ezen kerthe fektetett költség holt tőke marad, s egy nehéz terheléssel több a városi pénztárban, a nélkül, hogy kifizetné magát; egy örökös vád (nem is panasza) pedig mindig meg fog addig jelenni koronkint a helybeli sajtó hasábjain.

No, de bizunk érdeműs polgármesterünk azon közelebb tett nyilatkozatában, miszerint kitűzött célja, hogy a közönséget beszoktassa a „népkert”-be, s az ő hathatós intézkedésétől e tekintetben legtöbbet remélünk.

Nagyvilági hírek.

— Szentpétervárról azt írják, hogy a nihilisták közt viszály tört ki s a mérsékelt frakció meghódolást ajánlott fel a kormánynak. A kormány meg is ígérte a kegyelmét s ennek következtében a forradalmárok fontos leleplezéseket tettek, e hir nagyon rászorul a megerősítésre. — A Napoleonok viszállkodásáról jelentik, hogy Viktor herceg egy ízben így nyilatkozott atyjáról: „A napoleoni sásnak semmi köze e falánk keselyűhöz,” mikor pedig Napoleon Jeromos, ismert kiáltványra miatt, fogságba került, íta azt mondta: „Ugy kell neki.” Napoleon Jeromos kérdőre vonta fáat, honnan kapta a 40,000 franknyi évdíjt, a fiatal herceggel mondtott valamit, de kitűnt, hogy nem mondott igazat. Most már a veszedő bonapartisták gyűléseket tartanak, hol Viktor herceg, hol az az apja mellett; mindegyik töredék biztosítja a maga vezérét hűségéről és gyalazza a másikat, az eredmény pedig a párt silyedése és bomlása. — A francia-kínai konfliktus, a kínai kormány kihívó viselete következtében, igen éles jellegű öltött. Mivel a Lang-Sonba küldött francia csapatokat nagyszámu kínai sereg támadta

meg, e miatt tudvalevőleg a francia kormány erőlyes hangú kérdést intézett a kínai kormányhoz, mely fennen azt válaszolta, hogy a kínai katonaság csak az ő intézkedései szerint cselekedett. Franciaországban általános e miatt a fölháborodás. A kínai kormány eljárását a csak nem rég kötött tien-csini szerződés megszegésének tekintik s a francia kormány el van határozva, a legerőlyesebben szerezni a szerződésnek tiszteletét. — Egy fiatal krokodil, Mihál Keresztély görög állatkereskedő tulajdonja, Bécsben megszóktt és csak nagy fáradsággal foghatták ismét el.

Fővárosi hírek.

— A nagy postalopás foglya: Homok Sámuel postaszolgja az új vásártéri rakbórházban meghalt. Befogták, mihielyt a negyedmillió forint eltűnése kiderült s azóta sokat fagtakák, de eredménytelenül. Most már a sir homálya ereszkedett az egész bünygyre, melynek titkát nehezen fogják valaha kideríteni. Ha csak az optimisztikus példabeszéd szerint: valamikép a „tyúk” ki nem kaparja. — A fővárosból májusban eltűnt Kobolt Gyula kereskedő, a neje kérésére megindított hivatalos nyomozás adatai szerint, francia földről az amerikai Martinique-sziget fővárosába utazott. — A gyilkosság miatt halálra ítélt Bogyer Milión és öze. Marustyer Nikolajné kronai lakoskának ő felsége megkegyelmeztet, az elsőnek ítéletét életfogytig tartó, a másodikat pedig tizenöt évi fegyházra változtatva.

Vidéki hírek.

— A Kolozsvári 27,000 forint vasuti pénztárolpás ügyében Silling Lajos helyettes állomásfőnökök is letartóztatattk gyanuokok miatt. Az összegeből 15,000 forint egy házromjai alatt tegnap véletlenül megtalálattott. — Mavovásárhelyről az Ugron Gábor képviselővé választásának megbeszélését szándékoznak kérni, mivel az első választáskor állítólag egy halott ember (hamisított élő kiadásban alkalmazott) száavazta is esett Ugron Gáborra, a mi ha nem történik, Ballagi Mór kap egy szőnyi többséget. — Pozsony városa elhatározta az új színház építését 330,000 frt költséggel, a mai színházterében. — Mavos-Ludason a mult heten két cholera-nostras-est fordult elő; az egyik beteg meghalt, míg a másik felgyógyult. — Aradon Metianu János gör. kol. román püspök laka elé hétfő este 11 óra után mintegy 25—30 egyén gyülekezett össze és étkelen zsivaj közepette a zsebükben hozott kövekkel, egyet kivéve, valamennyi utcazi ablak-tábláit bevertek s aztán hirtelen elfutottak. A rendőri vizsgálat kiderítette, hogy a mintegy 140 frt értékű üvegtáblákat mesterlegények és inasok a résztvevőket utójátékan zúzták be s vagy nyolczat el is fogott közülük, kik tettüket bevallot-

ták. A vizsgálat erőlyesen folytattatik tovább. — Mavosturól sürgönyözök, hogy Turgyoni Lajos ottani ref. lelkész és volt orsz. képviselő neje ott kedden délben forgópisztolytal melbe lötte magát. Tettének oka ismeretlen. A szerencsétlen nő még él s roménylik, hogy sulyos sebet sikerül meggyógyítani. — Szoboszló, Kaba, P.-Ladány tájékan a zivatarral együtt, heves jégeső dühöngött kedden, mely sok kárt okozott. Az arntás előtt, az utolsó perczen különösen nagy csapás ez a gazda-közönségre.

Debreczeni hírek.

— Sajtóper. A „Hajdu megye” című Szoboszlón megjelenő lap egyik cikke, illetőleg a szerző Fogthly János ellen Vég Pál h.-szoboszlói lakos állítólag rágalmozás és becslőt sértés miatt sajtóperet indított. Az előzetes vizsgálat már befejezettett. — Egyházkerületi közgyűlés. A tisztántuli ev. ref. egyházkerületben augusztus hó 18-án veendi kezdetű; 21-kén pedig lelkesíti felavatás tartatik. Augusztus 15. és 16-dik napjain az esperesi-kar a közalpból segélyt váró egyházak kérvényeit vizsgálja át. 17-kén délelőtt egyházkerületi tanügyi bizottsági ülés leend; délután pedig a segélyegyleti választmány tanácskozik. A közgyűlés kezdődő napjának — augusztus 18-dik — délutánján segélyegyleti közgyűlés tartatik. A felavatandó lelkesítványok augusztus 19-ikén délután 4 órakor tartoznak jelenkezni a püspöki hivatalnál; 2-dik lelkesítőképesség vizsgálra készített beszédeiket magukkal hozva és könyv nélkül is megtanulva és az egyházi törvényekben előírt formahában jelenkeznek meg a felavatási ünnepeken. — A tisztújításra vonatkozó szervezési szabályzat mintegy 14 ívet fog betölteni. Elkészülttel előtt a városi közgyűlés nem tartatik meg, s így hihietőleg csak a jövő hétfő folyamán lesz közgyűlés. — Az emlékkert bizottság az irók és művészek tiszteletére Szász Károlynak a Csokonai-szobor leleplezésének alkalmára írott, pályanyertes ódáját kinyomatja s az ünnepegy alkalmával a nép között kiosztani fogja. — A helybeli iparos ifjúsági egylet ma egy hete tartott tíz éves jubileuma minden tekintetben fényesen sikerült s dicőségére vált ugy az egylet jelenlegi buzgó elnökének, Serii Edőnek, mint Grünwald József az egylet tevékeny titkárának, kinek ügyos tollalól került ki az egylet tíz éves története. Az ünnepegy sikerében tevékeny részők van még Lőrincsik L. alelnöknek, Vadon Sándor volt egyleti-titkárnak és az egész rendező-bizottságnak. Az ügyesen rendezett sorjá-ték mintegy 500 forintot jövedelmezett e jóra való egyletnek.

— Hymen. Zichermann Bernát jeles képzettségű fiatal ügyvéd, Kassán eljegyezte Glasner Rózát a kisasszonyt Palogvárról. Áldás frigyökre!

TÁRCZA.

Idégen földről.

A sétány, melynek fái közt veled Gyakran találkozáim s hol szép szemed Egét mosolygú láttam annyiszor: E sélány vonz-o még, — a hús fasor...?
S ha ugy van, s ott a tarka nép között Hogy én már régen nem megyek s jövők, — Feltűnt-e ez neked, s — gondolsz-e rá, Ki szép szemedről annyit álmodám...?
Száz mérföldre tőled, idegen ég alatt Remekként élek, S te azt hiszed, hogy én — a többiek nyomán — A világ zajába elmerülve, talán Rég elfeledédek...?
A tőmeg, a láрма érintetlen hagyának S ellagytotnak őzrem Magam ezrek közt, s bolyongva közöttük Oda gondolok, hol a — tavalyt töltöttük — Egymás közelében...!
Osztrák földről, Lajtha partján Áttekintem földedet Szép hazám, a melytől engem Végzet, sors száműzteknek.
Honvágy marja, lépi lelkeim... — S mintha rózsám intene Át a partról...! Képzélet csak... S szemem — könyvevel van tele, 1884. Janius hó.

Napló levelek.

.....Mikor már az ember megszűnt remélni. — Mi következik akkor? Fogunk egy pisztolyt és föbelőjük magunkat! Es mi jön azért? Az örök nyugalom és a megsemmisülés...! Mosolygok... Olyan jól esik az a gondolat, hogy egyszer mindenkem vége lesz, hogy nem fog fájni semmi és porrá lesz a szív, mely annyai baj okozója volt és megfagy az agyvelő, mely csak azért van, hogy az embernek hőbortos gondolatokat sugdosson...
Milyen furcsa és milyen jó lesz az, mikor én majd nem fogok többé a „szőke asszony”-ra gondolni és nem fogok vágyni utána és megnyugvázom abban, hogy a másé lett... Az a „szőke asszony” — egész életem álma volt, egész életem miatta ment tönkre... Már gyerekkoromban bajt okozott nekem, mert szerelmes voltam belé, nem tanultam meg a leckémet és ezért nagyanyám összeszidott és szekundát kaptam az iskolába... Akkor volt épen ünnepeletése töfőfőkn; szép, ragyogó, bájoló asszony volt, szívek és aranyok heverték lábainál, mit tördött volna ő egy gyermekkel, a ki mig róla álmodik, szidást kap és szekundát... Nem is ösmert és ha látott is az utczán — nem látott meg...
Később aztán összehozott a végzet, ez nagyon ért hozzá, hogy az élektáryait szeszélyesen keverje össze, akkor én már felnőt ember voltam, mi több, akkor még azt is mondták, hogy szellemes, elegáns és chic ember — az előbbi nem tudom, a másodikat málegdrágnan fizetem szabónak, cipésznek és a kalaposnak, a harmadikat pedig talán egy belém nevelték, mint azt, hogy szeressem a szép lovakat és szép nőket — ő pedig még mindig szép asszony volt, épen abban a korban, mikor Balzac szerint a nők kezdenek érdekesek lenni s kissé elfáradt már a sok szerelemben és unta a hódolat tömjén füstjét és az aranyok csillogását... Lehán-

golt idegei valami szokatlan, valami eddig még nem ösmertett ohajítottak; vágyott egy idyllre, vágyott valakit szeretni, a ki semmi egyébvel nem adhat neki, mint épen a szerelmet magát...
Egyszer, egy szép napon elmondtam neki, hogy gyermekkoromban szerelmes voltam belé és hogy mennyi szidást és mennyi szekundát kaptam miatta... Nagy boldonság volt, hogy megmondtam, de már több boldonságot is megtettem életemben...
Éttől a percztől fogva kezdtem érdekes lenni a szép asszony előtt és ilykezett, hogy a régi francia közmondást velem bizonyítsa be és talán egy kicsit azért is, mert én nem hordtam délelőt szalon-kabátot és hozzá tarka inget, mint a többi dandy ott abban az unalmas, puros kis városban és talán mert tudtam egyébről is beszélni, mint arról, hogy milyen szép idő van kívül...
Most már meg látott t, bár ne tette volna, az igaz, hogy akkor ő neki egy egész nyáron át a szalon-kabáthoz tarka inget viselő urfiakkal kellett volna unakozni és ez talán nagyobb baj lett volna annál, hogy én boldogtalan lettem...
A szép asszonynak szokatlan volt egy udvarló a ki álmodik és ez tetszett neki s ő is elkezdett álmodni... Jól esett neki, hogy én nem szórom elé az aranyat s mikor egy pár karpereczt vittem neki, annyira megharagudott, hogy ezzel áltaim csorbítottam, hogy beledobta őket a folyóba... Igazán meglette... pedig rosszul tette, mert nekem nagyon fájt, hogy ő eldobta azt, a mit én adtam neki, habár a legnemesebb impulusból tette is azt...
Később aztán hozzászókatott, hogy igen szeret dobálózni... a szivemet is eldobta — és ezt már kevésbé némes impulusból tette...
Mikor már megunt álmodni és ismét vágyott az aranyok fénye után, nem igen gondolkozott rajta, hogy ez talán fájni fog nekem...

Azt hiszem, neki sohasem fájt semmi és azért tudta olyan hidegen megtenni...
Pedig olyan jó szíve volt, úgy tudott szeretni, engem is, meg a kőnári madarát is, hogy szinte csodálom most is, hogy tudta magát ráhatározni, hogy eldobjon magától... a ki talán magát él, olyant talán nehezebben is szokták eldobni a szép asszonyok...
Talán igazuk is van, az arany kamatos, a szerelem pedig holt tőke; egy viláig annak, a ki bírja, de mit ér, ha még a zálogházban sem adnak rá semmit. — Ha a szivekre adnának ott, talán ez a szép asszony is csak „becsapta” volna az enyémet s mikor szeszélyes ügy hozta volna magával, hogy az arczok híres fénye mellett egy kis melegre is vágyott, kiváittotta volna néhány órára... Igazán nagy boldonság, hogy a szivekre nem adnak a zálogházban semmit és így tőtem még a perczekig tartó boldogság reménye is örökké el van véve... Biz’ isten egy ócska kabát is föbbit ér mint a sziv s belátom, hogy nem is való az már egyébre, mint-hogy semmivé váljon... ha őt boldogítja az arany, én kevésbé némes érzéssel is beérem és azt hiszem az ólom az, a mi legboldogabb teszi mindenkem a szivét, — mert aztán a boldogság után nem fog többé eszébe jutni boldogtalankodni...
Meg vagyok győződve, hogy az a szép asszony egyáltalában nem gondol többé rám — és hogy én igen nagy boldog vagyok, hogy még mindig gondolok rá, sőt mi több, unalmas és nem chic... Pedig valamikor azt mondták rám, hogy chic vagyok — de hát ez régen volt, két év előtt...
Két év! ha ezt a két évet úgy ki lehetne törülni az életből mint a palatábláról letölthi az ember a rossz számadást... és talán még kevesebb örölmém le, ha lehetséges volna, mert akkor arra sem emlékezne vissza, hogy milyen boldog voltam azzal a szép asszonnyal és ez fájni, mert az a boldogság olyan édes volt, hogy eilehet érte tűrni a szenvedé-

költekezések nagy részét. Jordán nemcsak jeles hitvánok és kitűnő pap minden tekintetben, hanem mérnök, építómester, műkertész stb. egy személyben, ért a szobrászathoz, a festéshez és ha a teljesített napimunka után kis szórakozást óhajt, zongorájához ül s mint teljesen kiművelt, kitűnő zenész oly szép és magasatos stylusu ábrándokkal gyönyörködötti környezetét, hogy sok professzionális virtuoz nagyon megfészonné, ha egy kicsit kölcsön vehetne tehetségéből és ügyességéből.

Magas műveltsége, tudományos képzettsége szelid lelkülete és törhetlen buzgó erélye, egyháza és hazája iránti kötelemeinek teljesítésében érdemessé teszik, hogy azok közé sorozzuk, kikre szeretet egyházunk és hazánk érdekeinek szolgálatában magasabb hívatást vár.

Vegyes.

Szines és fekete selyem Grenadines 95 kr. méterenkint 8 frt 70 krig (10 különböző minőségben) házhoz küld egyes ruhákra és egész vég számára vámbentesen a G. Henneberg (királyi udvari szállító) selyem gyári raktára Zürichben. Minták azonnal. Levelek portója 10 krba kerül Schweizban.

A nőkhöz! Már többször hallottunk panaszokat asszonyokat s leányokat, hogy eme vagy ama szer használatát után, melyet ajánlottak nekik, a helyett, hogy bajuk javult volna, az csak rosszabbodott s fájdalmaik szaporodtak. Ép ezért figyelemztetünk mindenkit, kiknek hasznát szekerre van szükségük, hogy erős, hasznát sokat, vizeket, labdacsokat, keverékeket ne használjanak, hanem csakis a legfőbb orvosi tekintélyek által kellemesen és biztosan által szerül, ajánlott Brandt R. gyógyszerész készítette svájci labdacsokkal éljenek, melyek 70 krért dobozonként kaphatók a gyógyszerárakban.

Minden háztartásnál nélkülözhetetlen az Andel J. féle tengerülti por a leghatásosabb szer mindennemű rovar gyökere kiirtására. Az kiirt bolhát, poloskát, svábbogarat, muszkaférget, hangyát, rinyát és tettét egyáltalában mindennemű rovarot oly gyorsasággal és biztonság-gal, hogy a létezőt rovaroknál még nyoma sem marad fen. — Különösen ajánlatos minden lakosztály, konyhák, istállók és kerteknek, tehát szálloda és vendéglő-tulajdonosoknak, föld-birtokosoknak, egyáltalában minden embernek nélkülözhetlen. — Az alkalmas és egyszerű, az eredmény biztos; a legyek kiirtásánál a lakosztályok 10 percere bezártnak és azok felülről lefelé a porral jól behintetnek. A szárnyasok és azok istállói férgeinek megsemmítésénél, ugy az utolsó mint a szárnyasok jól beporoztatnak és egy óráig betakarva maradnak, az eredmény meg-lepő. — Körülményes felvilágosítást a leírások adnak, melyek kívánatra készséggel adatnak díjmentesen.

Különféle.

Oleó gyógyszer. Gyomorbeteg-eknek a valódi Moll-seidlitzpor, mint hathatós gyógyszer ajánlatik, mely csekély költség mellett legjobb győgeredményt vonja maga után. — Egy doboz ára használati utasítással együtt 1 frt. o. é. — A vidék gyógyszerárainak világoosan Moll-készítményét végjegyével és aláírásával kérjék. — Debreczenben Dr. Rothscknek V. E. és Tamássy K. gyógyszerárakban kapható.

A Magyar Háziaszony. — Az e cím alatt Budapestben megjelenő háztartási, gazdasági és szépirodalmi hetilapnak, mely a magyar gazdaszónyok országos egyletének hivatalos közlönye, — előfizetési ára egy évre 6 frt, fél évre 3 frt, negyed évre 1 frt 50 kr. Előfizetheti legzélszerűben postautalvány által a „Magyar Háziaszony” kiadóhivatalához Budapesten, váci körút 20. — Mutatványszámok ingyen küldetnek mindazoknak, kik a kiadóhivatalhoz egy-két — legzélszerűben levelező lappal — fordulnak. A legújabb szám következő változatot tartalmaz: A magyar háziaszónyokhoz. — A gyermek és pénz. Szalmás Iréntől. — A bus eltarásáról és főzéséről. Virág Jánosné sz. Illéstaiv Vilmától. — Egészségügy. A csemegek mesterséges táplálásáról. Dr. Baloghtól. — Könyv-háza. A konyha berendezése. — Heti étlap. Hogyan főzzünk, süssünk? — Hasznos tudnivalók. — Félhívás a magyar hölgyekhez. Richnovszky Herminától. — Különfélék. — Irodalom és művészet. — Színház és zene. — Gondolatok. — Eljegyzések. — Esküvők. — Kérdések. — Feleletek. — Pontozott talány. Scheitheimi Keller Róbertnél. — Szótalány. Város Mihálytól. — Betűrejtvény. Odor Gizellától. — Megfejtések. — Heti naptár. — Szerkesztői üzenetek. — Kiadóhivatal postáján. — Hirdetések. — Tárca: Első látásra... Költemény. Ács Gézától. — Ki a vivát? Választási krónika. Koboldtól. — Naplen életéből. Történeti apróság. — A krinolin története. Műveltség és erkölcs-történeti rajz. Beniczky K. Irmától.

A „Képes Családi Lapok” 39. számának tartalma: Egy titokzatos bűneset; elbeszélés, irta Madarassy László. (Vége). — Gondolatok. — Muzsámhoz; költemény Szomoró Károlytól. — Bőszári Nepumok kalandjai; vig elbeszélés, irta Perényi Kálmán. (Vége) A fürdő római nő; irta Bazillától. — A kis hamis; irta Sz. L. — Liszt és Chopin; közli Büchler Regina. — Az utolsó Helviotte leány; elbeszélés, irta Kovács Laura. (Folyt. köv.) — Heti tárca. — A fővárosi választások; irta Don Rivadavia. — A gyémánt ékszer; Guy de Maupassant után: Reich Soma. — Képmagyarázat. — Mindenféle. — Képek: Blaha Luiza, Hegyi Aranka, Pálmai Ilka. — A hazatérés. — Készülődés az urnapi körmenetre egy római záróban. — Melléklet. — „Hellen vagy egy 6v” című regény 193—208 oldala. — A borítékon: Heti naptár. — Sakk-talány.

— Magikus pontrejtvény. — Szótag-talány. — Talányok megfejtése. — Megfejtők névsora. — Kérdések. — Feleletek. — A kis lutri buzásai. — Hirdetések. — Előfizetheti: Méhner Vilmosnál, Budapest IV. ker. papnövelde-utca 8. szám. Egész évre 6 frt, fél évre 3 frt, negyedévre 50 krajczár.

Szerkesztői üzenet.

— **Szatmári K.** Bicszád. A lap megy. Az igéretre már 6 héten számolok.

— **A „Miskolcz és Vidéke”** cz. lap-szerkesztőjének Miskolcz. Hogy ön a forrás meguoovése nélkül átvette E. Mikos Róza urnének lapunk számára irt költeményét és az Abonyi Gy. „Kaland” cz. tárcáját, az még transit, De, hogy ön odabiggyeszta a „Kaland” cz. tárca előjére, hogy azt a „Miskolcz és Vidéke” számára írta: Abonyi Gyula” ez már egy kissé tulmegy az irodalmi tisztesség határain, miután a hivatali tárcát t. barátunk A. Gy. kizárólag a „H.-N.-V. Értisítő” számára írta s az csakis lapunkban látott először nap világot.

— **G. J.** 5 nagyságának Bécs. A szives ígére-tet kérjük és elvárjuk. A tárca lehetőleg csak egy száma terjedjen.

— **G. S.** Hlybn. Heti lap-lévén, ezikkoro-zatot csak kiváló fontosságú tárgyról közölhetünk. A beháldított czikk pedig hosszabb czikk sorozat megkezdő-sére enged következtetni s így míg a többi czikket nem olvassuk, addig ennek közlését nem kezdhetjük meg.

Felelős szerkesztő: **Tóth László.**

Főmunkatárs: **Sipos Bálint.**

Kiadótulajdonos: **Zicherman H.**

NYILTTÉR.

DR. KALMÁR BARNABÁS
orvos-, sebész-, szemész- és szülész-tudor,
nőgyógyász,
Hatvan-utca 1097-dik szám alatt
özvegy **BALÁZSINÉ** házában.
Rendel:
hétfőn, szerdán és pénteken,
d. e. 11—12-ig férfi-,
d. u. 2—3-ig nő-betegeknek,
szombaton d. u. 2—3-ig szegényeknek ingyen.

Holvay Gyula Debreczenben.

Pályázati hirdetés.

Holvay Gyula központi varrógépraktárában egy gépészi állomás bétöltendő. Felszólí-tatnak szakemberek, kik a varrógépekbeni be-tanításban és igazításban kellő jártassággal bírnak és e minőségben már működtek, ajánla-tukat személyesen vagy írásban f. é. Augustus hó 1-ig beadni sziveskedjenek.

HOLVAY GYULA

a központi varrógépraktár tulajdonosa.
Ugyanott egy jó házból való gulakonok a rövidáru üzletben felvétetik.

TUDOSÍTÁS.

Jelen soraim által tiszteletteljesen tudósítom a t. cz. közönséget, hogy a helybeli piacon megboldogult férjem **Swoboda József czége** alatt 23 év óta fennállott játék-, nórinbergi- és kalapáru-üzletemet a mai kapon

Dömök Béla urnak

— ki azt saját számlájára tovább vezeti — eladtam.

A midőn az üzleti térről visszavonulok s czégemet megszüntetem; nem mulaszthatom el azon nagybecslő bizalomért, melyben oly hosszú időn át részesültem, őszinte köszönetemet nyil-vánítani.

Debreczen, 1884. július 12.

Kiváló tisztelettel

özv. **Swoboda Józsefné.**

Orvosi tekintélyek által vese, húgydara, köbvény és hólyag bántalmak ellen, továbbá a légző és emésztési szervek hurutos bántalmainál rendelve.

Salvator

— égvényes vasmentes savanyúvíz — szénsavdús, lithium tartalmu forrás. Borral használva igen kellemes itató italt szolgáltat. Kapható ásványvíz-kereskedésekben s legfőbb gyógyszerárakban. A Salvator-forrás igazgatósága Eperjesen. Budapeston főraktár **EDESKUTY L. úrnál.**



Debreczenben egyedül a **NEW-YORKI SINGER-TÁRSULAT** vezérigynöke **NEIDLINGER G.-nél**

Piac-utca 2145. sz. kaphatók. Más nevű varrógépek kereskedőknek, helyben vagy máshol Magyarországon, az eredeti Singer varrógépek elárúsítás végett nem adnak; s mások által a Singer név visszaélésével kereskedésbe hozott gépek csak utánzótt német vagy bécsi gyártmányok, s nem eredetiek. Fióküzletek: Nagyvárad, Szatmár, Nyiregyháza, Szolnok. (144.) 16—20.

NESTLE HENRI
gyermek tápláló lisztje
teljes tápszer csecsemők és gyenge gyermekeknek.
Egy doboz 90 krajczár.
Nagy érdem oklevél.

Különböző Kiváló
kiállita- orvostu-
soktól dorok
aranyl- bizonyít-
érmek. ványai.

Gyári jegy.
Nestle Henri-fele
tömörített tej.
Egy doboz 50 kr.
Főraktárnok Osztrák-Magyarország részére
F. BERLYAK,
Bécs I. Nagelgasse 1.
Bécs és a vidék minden győgytárában kapható.
Főraktár Debreczenben:
GERÉBY FÜLÖPNÉL,
Dr. Rothscknek V. Emil, Göllt Nándor, Tamássy Károly gyógyszerészeknél és Varga Lajos kereskedésében. — Továbbá kapható: Magyarország összes győgy-szer-tár-jaiban. (293.) 2—8.

Férfi gyengeségek, megron-rongált idegzet,
titkos ifjúkori vétkék és kicsapongások.

Dr. Wrun-féle
Peruin-por
(peru növényekből készítve)

Egyedül csak a peruin-por alkalmas a nemszű és szűlő szervek mindennemű gyengeségeinek elhárítására, s így a férfiaknál a tehetetlenség (férfiu gyengeségek) s a nőknél a magtalanság eltávolítására. Nem különben pótolhatlan gyógyszer az idegrendszer minden bántalmánál. A nedv, és a vesztések által előidézett el-erőtlenedéseknél, s nevezetesen a kicsapongások, önfertőzés és az éjjeli magömlések, (mint a tehetetlenség egyedüli okozója) által előidézett férfiu gyengeségi állapotoknál, valamint a kéz, és lábak ideges reszketésénél, az által oly szer van nyújtva, mely által az elmaradhatlan eredmény okvetlen elérhetik. (502) 26—?

Minden a fent elősorolt betegségeknek, egyetlen szer sincs oly alkalmas mint a Dr. Wrun Peruin-pora. Árthatlanságáért jót állunk.

Egy adag ára használati utasítással 1 lrt 80 kr. Kapható Debreczenben: Dr. Rothscknek V. Emil gyógyszeráránál, Bécsben: Gischner A. okl. győgy-szerésznél II. ker. Keiser József sz. 14.

Tetemesen leszállított oleó áron ajánl
Kunz József és Társa
satin, creton, barege és többféle ruhaszöveteket.

Tisztelettel értesítjük a nagyérdemű közön-séget, hogy helyben
Kisvárad-utca 2095-dik
szám alatt egy
GAZDASÁGI
GÉPRAKTÁRT
állítottunk fel,
melyben mindennemű gazdasági gépek, u. m.: eséplő-gépek, gőz, járgány vagy kézi erővel való hajtásra, rosták, trieurók (konkolyozók), szecs kavágók, répavágók, darálók és morzsolók, ekék, boronák és vetőgépek eredeti gyári áron kaphatók.

Az elsőrendű bel- és külföldi gyárakkal létesített összeköttetéseink azon előnyös helyzetbe juttatnak bennünket, hogy bármily gyártmányu gazdasági gépet eredeti gyári áron adhatunk, e mellett igekezetünk főképen oda leendő irányulva, hogy legjobb minőségű árunk pontos szállítása által a t. vevők bizalmát megnyerjük. A t. gazdalközönség becses pártfogását kérve, maradunk
teljes tisztelettel
ORMÓS és TÁRSA
(310.) 1—?
Kisvárad-utca 2095. szám.

Ajánlom jutányos árak mellett következő idénycikkeimet u. m.:
legjobb minőségű
gépkenő olajat,
zsineget minden vastagságban,
gombolyítva és zsákok köbözéséhez különösen alkal-mas 65 centimeter hosszú szálarak felvágva.
pergament papirosat
befőttes üvegek légmentes bekötözésére; továbbá fertőtlenítési szereket, csatornák és emésztő-gödörök szagtalanítására, nevezetesen:
CARBOLSAVAT folyadékokban és jegeczekben,
carbolsmestel, chlormestel és vasgáliczot.
Csanak József.

Magyarországnak legnevezetesebb és leg-szénsavdusabb ásványvize, a gyomor-idegrendszer-bántalmaknál ki-tűnő gyógyszerül szolgáló,
borral vegyítve a leg-kellemesebb italt nyújtó

kapható Magyarországnak minden nagyobb kereskedésben, gyógyszerárakban, valamint a vendéglőkben is. — Megrendelhető nagyban és kicsinyben **Marsalkó Károly** munkácsi uradalmi ásványvíz-érelőnél Nyiregyházan.

SZOLYVAI SAVANYÚVÍZ

(262.) 6—10.

Előleges jelentés.

Van szerencsénk a nagyérdemű közönséggel tudatni, hogy **Augusztus** hó elején a helybeli piacon (piacztér)

BIEDERMANN HÁZBAN

a **NAGY AMÁLIA** volt üzlethelyiségében egy

NŐIDIVAT-, VÁSZON-

ÉS

RÖVIDÁRU-ÜZLETET

nyitunk.

Melyre a midőn is a tisztelt közönség becses figyelmét fölhívjuk maradtunk kiváló tisztelettel

LENGYEL ÉS JURINTS.

(296.) 2—3.

**KERTI VASKERITÉSEKET,
VIRÁGÁGY DISZITÉSEKET VASBÓL,
CSATORNA ROSTÉLYZATOKAT,
MINDENNEMŰ ÖNTVÉNYEKET,
EMELŐGÉPEKET,
SZIVATTYUKAT,**

tüzi fecskendőket, szeszfözde berendezéseket
a legjobb kivitel mellett jutányos árban ajánl a

KROMPACH-HERNÁDI VASGYÁR.

Az öntvények és gépek megtekinthetők és megrendelhetők **BAUER** és **Társánál Debreczenben, Péterfia-utca 353. szám alatt.** A szivattyuknak és kerti kerítéseknek felállítását a nevezett cég teljesíti.

Árjegyzék kívánatra bérmentve megküldetnek.

(281.) 3—6.

Uj arany, ezüst, ékszer és óra-üzlet, kistemplom bazár-épület 7. szám.

Uj üzlet megnyitás!

Van szerenczém a nagyérdemű közönség szives tudomására hozni, miszerint helyben e folyó évi Junius hóban a kistemplom bazár-épület 7. számú bolt helyiségben saját nevem alatt egy jól rendezett

ARANY, EZÜST, ÉKSZER ÉS ÓRA-RAKTÁRT nyitottam.

Támaszkodva e térenni szakképzettségemre, melyet számos éveken át hazánk és Európa nagyobb városaiban különösen Páris elsőrangú ékszer-gyáraiban szerezni szerencsés valék, — mennyiben az üzletem szelleméhez tartozó iparral is foglalkozok, azon kellemes belyzethe jutottam, hogy minden e szakmához tartozó ékszer áruk a legujabb divat után készülvék; — valamint mindenemű megrendeléseket helyben teljesíthetek, s azokat gyorsan a legolcsóbb árakban szolgálhatom ki. — Ezzel kapcsolatban bátorodom különös figyelmébe ajánlani, a legművésziesebb kidolgozású **melltűket és fülönfüggőket, férfi- s női-gyűrűket, karpereceket, medaillonokat, hosszú- s rövid-láncokat.** stb. stb. Továbbá: a legkitünőbb szerkezetű férfi s női arany, ezüst **remontoir órákat** — egy évi jótállás mellett. — Ugyisintén szép választékban található: **ezüst gyertyatartók, cukor-dobozok, kenyér-kosarak, gyümölcs-tálak, asztali ezüst evőeszközök.** stb. stb.

Mindenemű tárgyak törvényes próbával vannak ellátva, — régi divatu ékszerek ujja alakítását kijavítását, egyszerű betűk és diszes monogrammok vérsét vagy készítését a legjutányosabb árak mellett gyorsan teljesítek.

Régi aranyat és ezüstöt a legmagasabb árban megvásárolok.

Tisztelettel pártfogásért esd

Szóllósi György.

(298.) 1—12.

Debreczen, kistemplom bazár-épület 7-dik szám alatt.

Mária-celli
gyomor-cseppek,

jeles hatású gyógyszer a gyomor minden bántalmái ellen,



és felülmulhatatlan az étvagyhiány, gyomorgyengeség, rosszszagú lehelet, szelek, savanyu felbűfűgés, kólika, gyomorhurut, gyomorégés, hágyóképződés, túlságos nyálkakepződés, sárgaság, undor és hányás, főfájás (ha az a gyomorból ered), gyomorgörcs. székszorulat, a gyomornak túlterheltsége étel és ital által, giliszta, lép- és májbetegség, aranyeres bántalmak ellen.

Egy üvegcsé ára használati utasítással együtt 35 kr.

Kapható: **Debreczenben, dr. Rotschnek W. Emil, Güll N. és Mihailovits István** gyógyszer-tárában, Nagy váradon: az „Irgalmas testvérek” gyógytárában, Janky Antal fűszer-üzletében, valamint az osztrákmagyar birodalom minden nagyobb gyógyszer-tárában és kereskedésében.

Központi szétküldési raktár nagyban és kicsinyben

Brady Károly

„az őrangyalhoz” czimzett gyógyszer-tárában.
(472) 37—52. Kromszierben, Morvaországban.

Alkalmi ajándékok-tárgyak urak és hölgyek részére.

Vidéki megrendelések gyorsan s pontosan eszközöltek.

Andel J. tengertuli pora

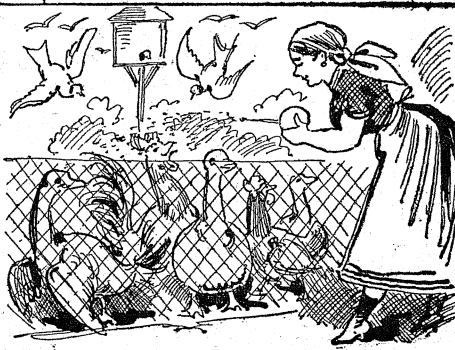
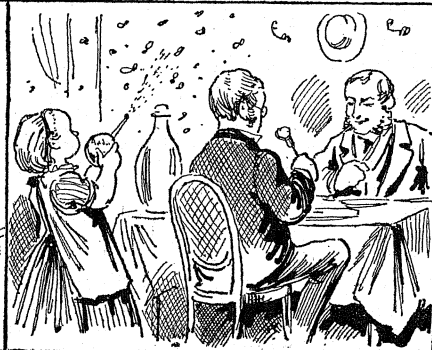
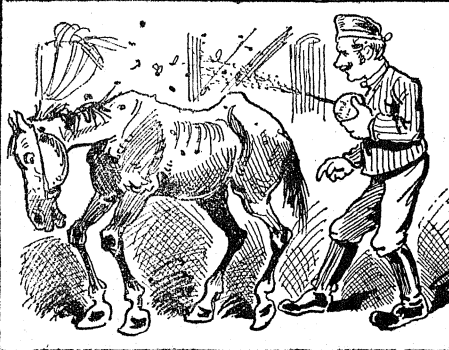
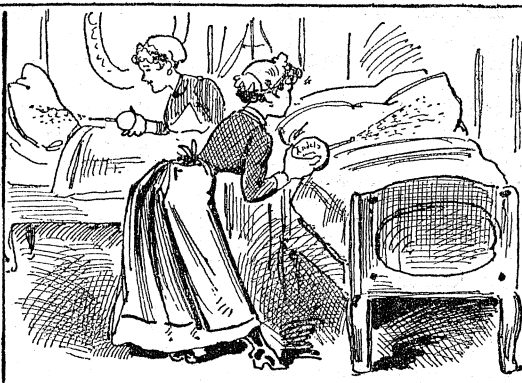
felülmulhatlan minden rovar gyökeres kiirtására u. m.:

poloska, bolha, svábbogár, muszkaféreg, hangya, rinya és tetű stb.

Különléte rovarok ellen.

Szállodák nak.

Kerti telepítvényeknek.



Istállóknak.

Vendéglőknek.

Szárnyas helyiségeknek.

Raktár Debreczenben: Geréby Fülöp kereskedésében és dr. Rotschnek W. Emil gyógyszer-tárában.

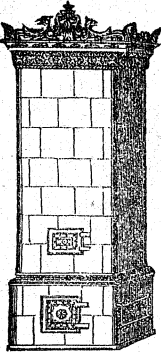
Ára bádogszelenczékben 20, 40, 60 és 80 kr, 1 frt, 1 frt 50 kr, 2 frt, 5 frt, 1 ko. 5 frt, egy porfecskendező 30 kr.

Lakások és istállóknak nélkülözhetlen és azok istállójának tisztítására. a mennybenfűgőket 10 percz alatt a felette kellemetlen legyektől megszabadítja, ugy szintén a szárnyasok férégeinek

(219) 2—3.

Az Andel J.-féle tengertuli por kiirt még látszata sem marad len. egyáltalában mindennemű rovar oly természet feletti gyorsasággal és hirtességgel, hogy a létezett rovaroknak

LINKESCH SAMU özv.
vastizlete Eperjesen.



Ajánlja szolid szerkezetű és díszes kiállítású
KRAKKÓI CSERÉPKÁLYHÁIT
fa- és kőszénfűtésre; kandalló- és takaré-konyhákát;
melyek berendezésükön fogva mint tüzi-anyag megtakarítók általános közkedveltségnek örvendnek.

Képviselőség DEBRECZENBEN
Kaszanyitzky Endre üveg- és porcellán-üzletében, a hol megrendelés végett képes árjegyzékek sőt részben természetbeni minta-kályhák is, — a nagyérdemű közönség rendelkezésére állanak és felvilágosítás mindenről készséggel adatik.
(237) 8—26.

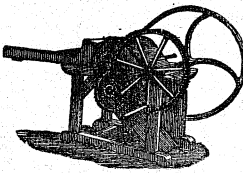
27 27 27

JELENTÉS.

Tisztelettel jelentem, hogy üzletemet
a **czegléd-utczai magy. kir. kincstár épületében,**
Bosznay czéggel szemben lévő szeglethelyiségbe,
DUSAN BERENDEZVE,
helyeztem át.

Főtörekvésem leendő a n. é. közönség bizalmát, úgy mint eddig továbbra is kiérdemelni.
Kiváló tisztelettel

Baum Miksa.



BAUER és Társánál
DEBRECZENBEN,

Péterfia-utca 853. szám alatt

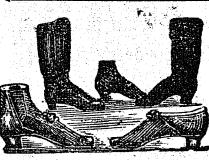
a **gépcsarnok** rendezve lévén, felhívjuk a tisztelt gazda közönséget annak megtekintésére s egyuttal figyelmébe ajánljuk a tisztelt gazda közönségnek:

- Belföldi és eredeti amerikai szénagereblyéket.
- Konkolyozókat 33 frttól felfelé.
- Rostalemezeket.
- Cséplőkészleteket.
- Kertifecskeket 32 frttól felfelé.

A szoboszlai ekeverseny alkalmával 1-ső díjat nyert kettős és hármás ekéket és egyéb

gazdasági gépeket.

Árjegyzék kívánatra bérmentve megküldetik.
(279.) 4—6.



ÚJ CZIPÓ ÜZLET.

Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy helyben
Czegléd-utczán, a városháza alatt,
a régi takarékpénztár tőzsomszédságában, egy dusan felszerelt

női, férfi és gyermek czipó üzletet

nyitok. E szakmában nagyobb gyárakban szerzett ösmereteim és rendkívül kedvező összeköttetésemnél fogva a legjobb minőségű

női, férfi és gyermek czipókat

u. m. női czipók	minden alakban és minőségben 1 forint 25 krajczártól 7 forintig.
férfi czipók	" " " " 3 " 20 " 7 " "
gyermek czipók	" " " " 50 " 4 " "

mely árak minden tekintetben a gyári áraknak megfelelnek.
Miatán minden egyes nálam vásárolt czikk minőségéért kezeséget válllok, kérem a n. é. közönség becses pártfogását, maradván teljes tisztelettel

FALK OTTÓ

(286) 4—26. Czegléd-utca, a városház alatt, a régi takarékpénztár tőzsomszédságában.

A bécsi 1883. évi gyógyszerészi kiállításon ezüst érmet nyert.

A MOHAI
ÁGNES
FORRÁS

hazánk egyik legszénsavdusabb
SAVANYUVIZE

kitünő szolgálatot tesz főleg az emésztési zavaroknál s a gyomornak az idegrendszer bántalmain alapuló bajaiban. Általában a víz mind azon köröknél kiváló figyelmet érdemel, melyekben a szervei élet támogatása és az idegrendszer működésének fölfokozása kívánatos.

Borral használva kiterjedt kedveltségnek örvend.
Fris töltésben
mindenkor kapható

ÉDESKÜTY L.

magyar kir. udvari ásványviz-szállítónál
BUDAPESTEEN.

Ugyszintén minden gyógyszerárban, fűszerkereskedésben és vendéglőben.

1.000.000

Kempelen Imre fehérmegyei nagybirtokos tulajdonát képező mohai „ÁGNES” savanyúvíz-forrás telepén 1883. november 15-én töltött az

egy millióodik palaczk Ágnes-víz

mely amnyiban képez nevezetesebb eseményt, amennyiben ezen eset Európában az első, mely alig három évi fennállása óta képes volt savanyúvízének ennyire élénk keresletet és közkedveltséget teremteni.

Raktár DEBRECZENBEN: Csanak József, Geréby Fülöp, Riekl J. Zelmós, Varga Lajos
André és Szabó uraknál. (234) 4—12.

Legfelsőbb helyen engedélyezett
„DUNA”
BIZTOSÍTÓ-TÁRSASÁG.

Van szerencsém ezennel közhírré tenni, miszerint a „DUNA” biztosító-társaság debreczeni főügynökségét reám ruházta át.

Az 1867-ik évben alapított „Duna” biztosító-társaság kezeségi tőkái részvény-töke és díjartalékokban 3.467,984 forintot tesznek, a díjkötelezvények összege pedig 2.863,506 forintot, tehát az összes kezeségi töké 7.331,490 forint.

A „Duna” elfogad biztosításokat meghatározott díj mellett:

- a) **Tűzkárok ellen** lakházak, gazdasági épületek és mezei terményekre, gyárakra, bútörök és háztészkezőkre, valamint árúraktárakra stb.
- b) **Jégkár ellen** mindennemű mezei terményekre.
- c) **Szállítási károk ellen** tengeren és vasutakon.
- d) **Az ember életére** tőkéket és évi járadékokat különféle módozatok szerint.

Említendőnek vélem még, miszerint az előforduló károk pontosan vétetnek fel és gyorsan fizettetnek ki.

Mayer Ferencz,

(302) 1—12. főügynök, piacz, „Bika” épület.

Mindenek próbáljatok és a mi jó azt megtartásuk.

Ezer meg ezerszer jónak bizonyult és orvosi tekintélyek bizonyítványai és magánosok által kintüntetett készületek.

Dr. Miller moha-szörpe, meglepő hatású köhögéscsökkentő, rekedtségű, nyakfájásnál, elnyúltságoknál, kezdődő tüdőbajnál, általában a légzési szervek minden affectiojánál. Tégelyekben gyermek-kek és felnőttek számára. Egy tégely 50 kr.

Dr. Miller praserativ balzsam görcsök ellen. E balzsam kitünő és ajánlatik gyomorfájdalmaknál és görcsöknel, gyomorhurutoknál, fölfúvódásoknál, hányásoknál, hasmenés-eknél köhögéscsökkentő és azonnal használ. Továbbá ajánlatik idült és kimerítő betegségeknel a mennyiben az emésztést lényegesen előmozdítja. E kitünő szeszek különösen falu helyen egy háznál som szabadna hiányozni. Egy palaczk ára 1 ft 50 kr., fél palaczk 80 kr.

Miller tyukszem-tapasza, cselhatatlan szer a tyukszemek, szömöcsing és fájdalmas bőrkeményedések ellen, ára 1 dobozban levő palaczknak használati utasítással és ecsettel együtt 60 kr.

REKÜLDETETT.

Tíz évvel ezelőt bal talpamon egy keményedés képződött, mely minden kigondolható szernek alkalmazása daczára mindögyre rosszabb lett. Miller tyukszemtapaszának 10 napos használata után, e keményedés fölengedett úgy hogy körömmel egy borsó nagyságu tyukszemet vettem ki. E naplól kezdve a keményedés mindögyre jobban elenyészik, úgy hogy én mint betvenkét éves aggastyán ismét fájdalom nélkül járhatok. Miller tyukszemtapaszát tehát saját tapasztalásomból mindenkinél öszintén ajánlatom.

1882. augusztus 23. **Telékfalvat Kurácson,** sőtiszt.

Debreczenben valódián kapható: Stenczinger K., André és Szabó fűszerkereskedő uraknál. Miskolcson: dr. Rác György, Szabó Gyula és Kurucz János gyógyszerész uraknál. N.-Károlyban: Kerekes Bertalan. Nyiregyházaán: Balla és Gusztáv, Szatmáron Wallon H. fűszerkereskedő uraknál. Budapestben: Édeskuty L. m. k. udari ásvány-szállító. (48) 15—24.

Árverési hirdetemény.

Ezennel közhírré tétetik, miszerint a geszterédi birtokosság tulajdonát képező italméresi-jog a hozzá tartozó épület, és 19⁰⁰⁰/_{1,000} öles hold szántófölddel együtt 1885 április 24-ken kezdődő 3 egymás után következő évekre, e folyó év szeptember hó 14-ken délután 3 órakor, a helyszínen tartandó árverés utján haszonbérbe adatik.

Főtételek földesurí megbízott Mandel Józsefnél helyben megtekinthetők, ki az árverés napján fölbontandó zártajánlatok elfogadására is meg van bízva.

Az ajánlkozók 10% bánatpénz letételére kötelezetnek.

(289.) 3—3. **Mandel József**
közbitokossági megbízott.

